

## Об уплате налога за аренду государственной земли

Информируем, что до 15 ноября 2017 года физические и юридические лица, арендующие на территории Висагинского самоуправления государственную землю по договору об аренде, и лица, пользующиеся участками государственной земли, которые были предоставлены им в порядке, установленном правовыми актами, или которым институтами, администрирующими землю, разрешено пользоваться землей во время земельной реформы до заключения договора об аренде или покупке-продаже, обязаны оплатить налог за аренду государственной земли за 2017 год.

Юридические лица должны сами подсчитать налог за аренду государственной земли и предоставить декларацию, заполненную в двух экземплярах, в Отдел управления местным хозяйством и строительства администрации Висагинского самоуправления - до 1 ноября 2017 года. Юридическим лицам, не предоставившим декларацию об оплате за аренду земли, неправильно подсчитавшим налог и не уточнившим предоставленную декларацию, упомянутый отдел подсчитает налог на аренду земли в соответствии с имеющимися данными.

Физическим лицам Отдел управления местным хозяйством и строительства администрации Висагинского самоуправления подсчитает налог на арен-

ду земли, подготовит налоговую декларацию и предоставит декларацию плательщику налога до 1 ноября 2017 года.

Если физические лица, арендующие участки государственной земли или их использующие, не получат декларацию до 1 ноября 2017 года, то им следует обратиться к Дануте Карделене, старшему специалисту Отдела управления местным хозяйством и строительства администрации Висагинского самоуправления (каб. 422, ул. Парко, 14, Висагинас, тел. (8 386) 61 092 или по эл. почте danute.kardeliene@visaginas.lt).

Информируем, что приказом директора администрации Висагинского самоуправления № IV-E-934 (от 6 октября 2017 года) утверждена новая форма налоговой декларации за аренду земли. Правовые акты, налоговые тарифы, форма декларации, коды выделены на интернет-сайте Висагинского самоуправления [www.visaginas.lt](http://www.visaginas.lt) (раздел «Viešosios ir (arba) administracinės paslaugos», глава «Mokesčiai»).

Более подробная информация предоставляется налогоплательщикам по выше перечисленным контактам.



## Пешеходная улица Висагино - полное обновление

Начало на 1 стр.

Работы 1 этапа финансируются за счет проекта, который осуществляется



ЗАО «Visagino būstas» и администрацией Висагинского самоуправления: «Приведение в порядок инженерных сетей по сбору и удалению поверхностных стоков на участке ул. Висагино» (№ 05.1.1-APVA-R-007-91-0002). Его цель - обеспечить для жителей самоуправления и для абонентов, управляющих системой сбора поверхностных стоков, качественный сбор стоков, гарантировать удобство и безопасность передвижения в городе. Для достижения цели проекта сформирована конкретная задача: упорядочить сети сбора поверхностных (ливневых) стоков на территории Висагинского самоуправления с целью создания условий для надежного действия системы. В ходе проекта реконструируется объект - участок сети поверхностных стоков, расположенный в районе ул. Висагино, на котором собирается ливневая вода с площади в 71,92 га, т. е. с ¼ территории города.

II этап включает в себя реконструкцию существующих пешеходных дорожек и создание новых (в тех местах, которые не входят в зону работ по реконструкции сети ливневых стоков), учитывая привычки передвижения, сформированные у жителей города. На протоптанных дорожках будет уложена плитка, и тем самым будут созданы условия не только для удобного, но и безопасного передвижения.

III этап - благоустройство всей территории аллеи: работы по озеленению, установка скамеек и урн. Надеемся, что в 2018 году все работы по обновлению участка улицы Висагино будут завершены, и этот район станет одним из самых любимых мест для жителей, как и оборудованная ранее пешеходная аллея Седулинос в 3 микрорайоне.

Для того чтобы предоставить жителям актуальную и точную информацию, на сайте самоуправления [www.visaginas.lt](http://www.visaginas.lt) в разделе «Новости» размещена вся информация о проекте по реновации ул. Висагино (схемы, планы, технические решения).

## NAUJIENA НОВИНКА



## Nuo žemės atplėšiantis šviesolaidinio interneto greitis!

Internetas «Sugardas»

Pristatome itin spartų, didžiausius poreikius atitinkantį interneto planą! **1 Gbps\***

Sparta

Su 1 Gbps interneto planu ne tik Jūs, bet ir visi Jūsų šeimos nariai galėsite vienu metu naršyti internete, žiūrėti filmus, žaisti žaidimus bei siųsti dideles duomenų apimtis.

Šis ypatingai spartus interneto planas leis naudotis keliais įrenginiais vienu metu ir užtikrins greitą bei stabilų interneto ryšį.

Daugiau informacijos apie „Sugardo“ interneto planus [www.sugardas.lt](http://www.sugardas.lt) arba abonentiniam skyriuje.

\*1 Gbps interneto sparta teikiama esant techninėms galimybėms.

## УВЕЛИЧИВАЕМ СКОРОСТЬ!

Интернет «Sugardas»

Представляем особо быстрый (высокоскоростной), с большими возможностями **1 Гбит/с!** Интернет план -

С планом 1 Гбит/с не только вы лично, но и вся ваша семья одновременно сможете пользоваться Интернетом, смотреть фильмы, играть в компьютерные игры и пересылать файлы больших размеров.

Этот сверхбыстрый план Интернета разрешает одновременно пользоваться несколькими видами устройств, и при этом будет обеспечена быстрая и стабильная связь.

Подробная информация о планах Интернета на сайте [www.sugardas.lt](http://www.sugardas.lt) или в абонентном отделе «Sugardas».

\*План 1 Гбит/с предоставляется при наличии технической возможности.

☎ 8-652-78-641, 72-421

41\*04

# KABELINĖ TELEVIZIJA "SUGARDAS"

КАБЕЛЬНОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ

## ANALOGINĖS KTV PAKETAI (ПАКЕТЫ АНАЛОГОВОГО КТВ):

### PAGRININIS (ОСНОВНОЙ)\*

3,50 EUR per mėn.

Eil. Nr.	Dažnum. kanalas	Vaidzo nešant.	Garsio nešant.	Programos pavadinimas	Garsas	Kalba
1	4	85,25	91,75	TV 8		LT
2	SK1	111,25	117,75	Lietuvos rytas tv		LT
3	SK2	119,25	125,75	TV 6		LT
4	SK3	127,25	133,75	RTVI		RU
5	SK4	135,25	141,75	First Baltic Music Channel		RU
6	SK5	143,25	149,75	LRT kultūra		LT
7	SK6	151,25	157,75	TV3		LT
8	SK7	159,25	165,75	TV 1		LT
9	SK8	167,25	173,75	TVP Polonia		PL
10	6	175,25	181,75	LRT televizija		LT
11	7	183,25	189,75	INIT TV		LT
12	8	191,25	197,75	REN TV Lietuva		RU
13	9	199,25	205,75	MIR TV		RU
14	10	207,25	213,75	Sugardas		LT
15	11	215,25	221,75	NTV Mir Lithuania		RU
16	12	223,25	229,75	Pirmasis Baltijos Kanals		RU
17	SK11	231,25	237,75	LNK		LT
18	SK12	239,25	245,75	BTV		LT

\* Analoginio „PAGRINDINIO“ paketo kaina - ТИК 3,50 EUR per mėn.

Senatvės pensininkams, sudariusiems terminuotą sutartį ne mažiau kaip 12 mėn., suteikiama 10% nuolaida sutarties galiojimo laikotarpiui.

Цена аналогового пакета «ОСНОВНОЙ» - ТОЛЬКО 3,50 евро в месяц.

Пенсионерам по старости, заключившим терминированный договор на период не менее чем на 12 месяцев, предоставляется скидка в размере 10% на срок действия договора.



tel. 72 421, 8 652 78641, [www.sugardas.lt](http://www.sugardas.lt)

### PAPILDOMAS (ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЙ)\*\*

4,30 EUR per mėn.

Eil. Nr.	Dažnum. kanalas	Vaidzo nešant.	Garsio nešant.	Programos pavadinimas	Garsas	Kalba
1	2	59,25	65,75	Planeta RTR		RU
2	SK13	247,25	253,75	ProSieben		DE
3	SK14	255,25	261,75	Nastoyashcheye Vremya		RU
4	SK15	263,25	269,75	Belarus 24		BY/RU
5	SK16	271,25	277,75	FOX Life	Nicam	EN/RU
6	SK17	279,25	285,75	Centralnoe TV		RU
7	SK18	287,25	293,75	Nashe Kino		RU
8	S19	295,25	301,75	MCM Top		FR
9	S20	303,25	309,75	FOX	Nicam	EN/RU
10	S21	311,25	317,75	EuroNews		RU
11	S22	319,25	325,75	Pristatomoji programa		
12	S23	327,25	333,75	Animal Planet	Nicam	EN/RU
13	S24	335,25	341,75	Discovery Channel	Nicam	EN/RU
14	S25	343,25	349,75	CNN International		EN
15	S26	351,25	357,75	STB		Ukr/RU
16	S27	359,25	365,75	Detskij mir/Teleclub		RU
17	S28	367,25	373,75	Perec International		RU
18	S29	375,25	381,75	Zdorovoje TV		RU
19	S30	383,25	389,75	TNV		Tot/RU
20	S31	391,25	397,75	SONY TURBO	Nicam	EN/RU
21	S36	431,25	437,75	Pr.programa Novij Mir		RU
22	23	487,25	493,75	Sport 1		LT
23	29	535,25	541,75	National Geographic Channel	Nicam	EN/RU
24	31	551,25	557,75	Sony Entertainment Television	Nicam	EN/RU
25	32	559,25	565,75	Travel Channel	Nicam	EN/RU
26	34	575,25	581,75	Cartoon Network/TCM Europe	Nicam	EN/RU
27	36	591,25	597,75	Vremia: dalioke i blizkoje		RU
28	37	599,25	605,75	Viasat Explorer	Nicam	EN/RU
29	38	607,25	613,75	Viasat History	Nicam	EN/RU
30	39	615,25	621,75	Dom kino		RU
31	40	623,25	629,75	RTG int.	Nicam	EN/RU
32	41	631,25	637,75	SETANTA SPORTS	Nicam	EN/RU
33	42	639,25	645,75	EuroSport 1	Nicam	EN/RU
34	44	655,25	661,75	Nickelodeon	Nicam	EN/RU
35	46	671,25	677,75	Karusel		RU
36	47	679,25	685,75	Viasat Nature	Nicam	EN/RU
37	62	799,25	805,75	Info TV		LT
38	63	807,25	813,75	TDK		RU
39	64	815,25	821,75	Mezzo		FR
40	69	855,25	861,75	MTV Europe		EN

\*\* PAPILDOMAS analoginis paketas platinamas tik su PAGRINDINIŲ analoginiu paketu.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЙ аналоговый пакет предоставляется только с ОСНОВНЫМ аналоговым пакетом программ.

- galima pasirinkti vieną iš dviejų TV programų dubliuojančių kalbų.  
- в ТВ программе есть возможность выбора одного из двух дублирующих языков.

**Nicam**